



Ceylon Government Gazette

Published by Authority.

No. 5,324—FRIDAY, NOVEMBER 30, 1894.

PART I.—General: Minutes, Proclamations, Appointments, and General Government Notifications.

PART II.—Legal and Judicial.

PART III.—Provincial Administration.

PART IV.—Marine and Mercantile.

PART V.—Municipal and Local.

Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.

Part I.—Minutes, Proclamations, Appointments, &c.

	PAGE		PAGE
Minutes by the Governor ... ..	...	Notices by the Currency Commissioners ... ..	...
Proclamations by the Governor	323	Notifications of Public or Bank Holidays ... ..	...
Appointments by the Governor	326	Season Reports ... ..	...
Addresses or Messages to the Legislative Council ... ..	...	Toll Notifications ... ..	...
Orders of the Queen in Council ... ..	...	Miscellaneous Departmental Notices	328
Despatches to or from the Secretary of State ... ..	...	Sales of Unserviceable Articles	330
Government Notifications	327	Notices calling for Tenders	331
Revenue and Expenditure Returns ... ..	...	Meteorological Returns ... ..	...

SUPPLEMENTS:

Report on the Health of the Town of Colombo during the Third Quarter of 1894.

PROCLAMATIONS BY THE GOVERNOR.

In the Name of Her Majesty VICTORIA, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland Queen, Defender of the Faith.

PROCLAMATION.

By His Excellency Sir ARTHUR ELIBANK HAVELOCK, Knight Commander of the Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Governor and Commander-in-Chief in and over the Island of Ceylon, with the Dependencies thereof.

A. E. HAVELOCK.

WHEREAS by section 3 of Ordinance No. 12 of 1885 it is enacted amongst other things that it shall be lawful for the Governor, with the advice of the Executive Council, by resolution to be notified in the *Government Gazette*, to abolish any existing tolls or any tolls which may thereafter be legally established, anything in "The Toll Ordinance, 1867," to the contrary notwithstanding:

Now know Ye that We, the said Governor, with the advice of the Executive Council, by resolution dated the 4th day of August, 1884, do abolish the toll existing at Kalukēle, on the 10th milepost in the Badulla District, as from and after the 1st day of January, 1895.

Given at Colombo, in the said Island of Ceylon, this Twelfth day of November, in the year of our Lord One thousand Eight hundred and Ninety-four.

By His Excellency's command,

E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

GOD SAVE THE QUEEN!

Notification Establishing New Toll.

WHEREAS by section 1 of the Ordinance No. 12 of 1885 it is enacted that from and after the passing thereof it shall be lawful for the Legislative Council of the Island of Ceylon, by means of any resolution duly passed at any public session thereof, to establish tolls in respect of any public road, bridge, ferry, or canal, anything in "The Tolls Ordinance, 1867," to the contrary notwithstanding :

It is hereby notified that in pursuance of the powers in that behalf by the said 1st section of the said Ordinance conferred, the Legislative Council, at a public session thereof held on the 31st day of October, 1894, did by resolution establish a toll opposite the resthouse at Tanamalwila, and between the 28th and 29th mileposts, as from and after the 1st day of January, 1895.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 12, 1894.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Resolution as to Collection of New Toll.

WHEREAS by section 3 of Ordinance No. 12 of 1885 it is amongst other things enacted that it shall be lawful for the Governor, acting with the advice of the Executive Council, by resolution to be notified in the *Government Gazette*, to determine at what places tolls shall be collected, and to alter such places and other places to appoint for the collection thereof, anything which may be contained in "The Tolls Ordinance, 1867," to the contrary notwithstanding :

And whereas by a resolution of the 31st day of October, 1894, the Legislative Council established a toll in respect of the Wellawaya road :

And whereas it is expedient to determine at what place the toll in respect of the said road shall be collected :

It is hereby notified that the Governor, acting with the advice of the Executive Council, has, by a resolution of the 11th day of November, 1894, determined that such toll shall be collected at Tanamalwila, between the 28th and 29th mileposts, from the 1st day of January, 1895.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 12, 1894.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

IN the Name of Her Majesty VICTORIA, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, Queen, Defender of the Faith.

PROCLAMATION.

By His Excellency Sir ARTHUR ELIBANK HAVELOCK, Knight Commander of the Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Governor and Commander-in-Chief in and over the Island of Ceylon, with the Dependencies thereof.

A. E. HAVELOCK.

WHEREAS by section 4 of "The Tolls Ordinance, 1867," it is enacted that, subject to the provisions and limitations in the said Ordinance contained, tolls shall be levied upon all horses, oxen, vehicles, and boats in respect of the roads, bridges, ferries, and canals specified in the several schedules to the said Ordinance annexed, at such rates as the Governor from time to time shall, by Proclamation in the *Government Gazette*, be pleased to appoint, provided that the same shall in no case exceed the rates thereafter specified :

And whereas by section 1 of the Ordinance No. 12 of 1885, intituled "An Ordinance authorizing the Legislative Council, by Resolution, to establish Tolls, and the Governor in Executive Council, by Resolution, to establish Tolls, and to alter the places where Tolls shall be collected," it is enacted that from and after the passing thereof it shall be lawful for the Legislative Council of the Island of Ceylon, by means of any resolution duly passed at any public session thereof, to establish tolls in respect of any public road, bridge, ferry, or canal in this Island, anything in the said "Tolls Ordinance, 1867," to the contrary notwithstanding ; and by section 2 of the same Ordinance it is further enacted that when tolls shall be so established by any such resolution, the provisions of the said "Tolls Ordinance, 1867," and of the Ordinance No. 9 of 1871 shall, in so far as they are not repugnant to the said Ordinance, apply to such tolls :

And whereas the Legislative Council of the said Island, at a public session thereof held on the 31st day of October, 1894, by a resolution established a toll in respect of the Wellawaya road, as from and after the 1st day of January, 1895, and it is expedient to appoint the rates at which the said toll so established in respect of the said ferry shall be levied :

Now know Ye that We, the said Governor, under and by virtue of the powers in that behalf on Us conferred as aforesaid, do hereby appoint that the rates at which the toll so established at

Tanamalwila, in respect of the Wellawaya road aforesaid, shall be in accordance with those set out in the schedule hereto.

Given at Colombo, in the said Island of Ceylon, this Twelfth day of November, in the year of our Lord One thousand Eight hundred and Ninety-four.

By His Excellency's command,

E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

GOD SAVE THE QUEEN!

SCHEDULE.

<i>Tolls to be levied on Roads and at Bridges and Ferries.</i>		Rs.	c.
Every vehicle for passengers drawn by one horse, driver and passengers included	{ with two wheels { with four wheels ...	0	62½
Every vehicle for passengers drawn by two horses, driver and passengers included		1	0
Every additional horse used in drawing such vehicle		0	12½
Every vehicle for passengers drawn by one ox, driver and passengers included		0	50
Every additional ox attached thereto		0	6
Every horse carrying a load, or not carrying a load, with or without a rider		0	25
Every ox carrying a load		0	12½
Every vehicle carrying a load, and drawn by one horse or ox		0	37½
Every vehicle carrying a load, and drawn by two horses or oxen		0	50
Every additional horse or ox attached thereto		0	12½
Every vehicle not carrying a load, and drawn by one horse or ox		0	12½
Every vehicle not carrying a load, and drawn by two horses or oxen		0	18½
Every additional horse or ox attached thereto		0	6
Every vehicle carrying a load, and drawn by two elephants		1	0
Every vehicle not carrying a load, and drawn by two elephants		0	50
Every vehicle carrying a load, and drawn by one elephant		0	75
Every vehicle not carrying a load, and drawn by one elephant		0	37½
Every elephant carrying a load		0	37½
Every elephant not carrying a load		0	25
Every ox, cow, calf, sheep, goat, or pig		0	1
Every leaguer or cask not carried in a vehicle		0	8
Every palanquin, with bearers not exceeding twelve, crossing ferries		0	50
Every foot passenger crossing ferries, except children under twelve years of age, and keepers and leaf-cutters attending elephants, horses, and cattle		0	2
Every vehicle not enumerated above		0	50
Bicycles, tricycles, and jinrickshas		0	12½
<i>Tolls to be levied on Canals.</i>			
Pada boat, battel, or lighter of and under 50 ft. in length	{ loaded { unloaded ...	1	50
Pada boat, battel, or lighter over 50 ft. in length	{ loaded { unloaded ...	2	50
Double canoe, scooped dhoney, or collah	{ loaded { unloaded ...	0	66½
Every additional canoe supporting a platform		0	12½
Single canoe or ballam, with freight or passengers		0	37½
Single canoe or ballam unloaded		0	16½
Raft or cattamaram, 30 ft. by 15 ft., or under	{ loaded { unloaded ...	1	0
For every additional 5 ft. over 30 ft. in length and under 50 ft. in length	{ loaded { unloaded ...	0	50
For every additional foot over 50 ft. in length	{ loaded { unloaded ...	0	25
For every additional foot of breadth over 15 ft., whether loaded or unloaded		1	0
Every boat not enumerated		0	50

Provided, however, that no change in the above rates, duly made hereafter by the Governor and Executive Council under the Ordinance No. 14 of 1867, shall be held to entitle the purchaser of any tolls to claim to remission or compensation, and that the Government Agent shall have power to refuse to receive any bid.

APPOINTMENTS, &c., BY THE GOVERNOR.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Mr. W. H. B. CARBERY to act as Commissioner of Requests and Police Magistrate, Gampola, with effect from December 1, 1894, during the employment of Mr. W. R. B. SANDERS on other duty, or until further orders.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 27, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Mr. E. L. BOYD-MOSS to act as Extra Office Assistant at Kurunégala to the Government Agent, North-Western Province, in addition to his own duties as Assistant Conservator of Forests, from December 1, 1894, until further orders.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 30, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Mr. WILLIAM SINCLAIR, of Rāngalla, to be a Justice of the Peace for the Districts of Panwila and Urugala.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 27, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Mr. WILLIAM SINCLAIR, of Rāngalla, to be an Unofficial Police Magistrate for the Districts of Panwila and Urugala.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 27, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Messrs. G. H. TAYLOR and G. K. DEAKER to be a Visiting Committee for the Badulla Hospital.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 26, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Dr. E. DE LIVÉRA, Senior Medical Officer, Eastern Province, to be an Official Member of the Local Board of Batticaloa

in place of Dr. W. E. MISSO, who is leaving the district.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.
Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint the following gentlemen to be Unofficial Members of the Provincial Road Committee, Central Province, for 1895:—

Mr. W. D. GIBBON.
Mr. SHELTON AGAR.
Mr. A. PHILIP.
Mr. EARNES DE ALWIS.
Mr. J. R. PARANAGAMA, Disáwa.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 27, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Mr. CHANNING ESDAILE to be a Member of the Provincial Road Committee, Uva, *vice* Mr. G. E. OSBORNE, resigned.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 30, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint the under-mentioned persons to be Assessors, under the provisions of the 5th section of Ordinance No. 7 of 1866, for the town of Gampola, for the year 1895:—

Mr. JOHN EARNEST DE SARAM
Mr. L. B. PANABOKKE.
Mr. IBRAHIM LEBBE, Peace Officer.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 27, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint the under-mentioned persons to be Assessors, under the provisions of the 5th section of Ordinance No. 7 of 1866, for the town of Pussellawa, for the year 1895:—

Mr. S. M. BUKSH.
Mr. H. P. B. DAULAGALA.
Mr. MUDALIHAMI, Arachchi.

By His Excellency's command,
E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 27, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint the under-mentioned persons to be Inquirers into Sudden Deaths, viz. :—

For the Judicial District of Ratnapura.

Emetiagoda Gunatilleke Alahakon Mudiyanse-láyé Madduma Bandá, Kórála of Atakalan kóralé.

Muttatupola Jayasinha Mudiyanse-láyé Tikiri Mudiyanse, Kórála of Kandewel and Thambegan pattus of Atakalan kóralé.

Mulgama Banda, Kórála of Meda kóralé.

For the Judicial District of Kégalla.

Beminiwatta Adikáranwalawwa Rájakaruna Senewiratna Disánáyaka Mudiyanse-láyé Loku Bandá, Kórála.

Rankotdewálawlawwa Diwákara Wijekon Mudiyanse Rálahámillagé Medduma Bandá, Kórála.

Mádana Udabawalawwa Mohante Mudiyanse-láyé Dingiri Bandá, Kórála.

Dáswatta Herat Mudiyanse-láyé Kalu Bandá, Kórála.

Ketakumbura Wikramasinha Rájakaksa Bandá-ránáyaka Ambarapati Haluwadanawalawwe Tikiri Bandá, Kórála.

Aturupána Galabodarállagé Mudiyanse, Kórála. Polgasdeniya Bandáranáyaka Mudiyanse-láyé Kiri Banda, Kórála.

Akwatta Karunanáyaka Mudiyanse-láyé Punchi Appuhámi, Kórála.

Kukulpone Biyagama Tenennehelagé Appuhámi, Kórála.

Dedigama Rájakaruna Wanigasekara Mudiyanse-láyé Hendrick Appuhámi, Kórála.

Kumbukgama Ganihi Mudiyanse-láyé Mudali-hámi, Kórála.

Punahela Heratmudiyanse-láyé Mudiyanse, Kórála.

Parussella Herat Mudiyanse-láyé Dingiri Mahatmayá, Kórála.

Inbuláne Kuruwita Arachchillagé Appuhámi, Kórála.

James Peter Wettasinha.

Attanagoda Waisundara Mudiyanse-láyé Tikiri Bandá Nawaratna.

Kuppa Tambi Lebbe Pádiliyár, Town Arachchi.

By His Excellency's command,

E. NOEL WALKER,

Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 21, 1894.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to appoint Dodanwala Mahawalawwe Wijayasundara Seneviratna Wikkramasinha Nawaratna Chandrasékara Pandita Wahala Mudiyanse-láyé MEDDUMA BANDÁ, Kórála of Medapaláta, to be an Inquirer into Deaths for the Judicial District of Kandy, *vice* J. W. M. KIRI BANDÁ, who has left the district.

By His Excellency's command,

E. NOEL WALKER,

Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.

REFERRING to the *Gazette* notice dated the 24th October, 1894, it is hereby notified that His Excellency the Governor has been pleased to appoint Ekanayaka Mudiyanse-láyé PUNCHI BANDÁ BÓYAGODA to be Registrar of Marriages (Kandyan and General), Births, and Deaths of Wénda and Gannamaya Kóralés of Wénda-wili Hatpattu, in the District of Kurunégala, with effect from the 1st proximo, *vice* S. M. UKKU BANDÁ, deceased. His office will be at Jasingewatta in Pallegama.

By His Excellency's command,

E. NOEL WALKER,

Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.

GOVERNMENT NOTIFICATIONS.

IT is hereby notified that an Examination under the Regulations of August 26, 1891, will be held in the Council Chamber on Monday, January 21, 1895, at 11 o'clock A.M.

Candidates are requested to send in their names not later than the 31st proximo, and to state in their applications whether they are presenting themselves for their first or second examination, and whether they intend taking up the Sinhalese or Tamil language.

The *vivá voce* examination in the Native languages for Officers in the Public Works Department will be held at the same time and place.

By His Excellency the Governor's command,

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.

E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

MISCELLANEOUS DEPARTMENTAL NOTICES.

PUBLICATIONS FOR SALE at the Government
Record Office, Colombo:—

LEGISLATIVE ENACTMENTS, NEW EDITION.

The Revised Edition of the Ceylon Ordinances,	Rs. c.
Vol. I., 1799 to 1882 Bound in leather...	7 50
Do. do. Unbound ...	5 50

LEGISLATIVE ENACTMENTS, OLD EDITION.

Volume I.

All Proclamations, Regulations, and Ordinances in force in the Colony on the 12th day of January, 1870: being the "New Edition" of Enactments authorized by Ordinances Nos. 6 of 1867 and 5 of 1869 ...each 15 0

Volume II.

Part	From	To		Rs.	c.
1	6 of 1870	9 of 1871	...	1	0
2	10 of 1871	28 of 1871	...	1	0
3	1 of 1872	7 of 1873	...	1	0
4	8 of 1873	23 of 1873	...	1	0
5	1 of 1874	3 of 1875	...	1	0
6	4 of 1875	3 of 1876	...	1	0
7	4 of 1876	4 of 1877	...	1	0
8	5 of 1877	8 of 1877	...	0	50
9	9 of 1877	23 of 1877	...	1	0
10	1 of 1878	16 of 1878	...	1	0
11	1 of 1879	15 of 1879	...	1	0

Volume III.

1	1 of 1880	17 of 1880	...	1	0
2	1 of 1881	18 of 1881	...	1	0
3	1 of 1882	16 of 1882	...	1	0
4	1 of 1883	18 of 1884	...	3	0
5	19 of 1884	11 of 1885	...	1	0

Volume IV.

1	12 of 1885	8 of 1886	...	1	0
2	9 of 1886	7 of 1887	...	1	0
3	8 of 1887	2 of 1888	...	0	40
4	3 of 1888	15 of 1889	...	2	70

Volume V.

1	16 of 1889	8 of 1890	...	0	85
2	9 of 1890	1 of 1891	...	0	45
3	2 of 1891	8 of 1892	...	0	95
4	9 of 1892	28 of 1892	...	0	60
5	1 of 1893	4 of 1894	...	0	55

Special Editions of the following, with Tables of Sections and Indices, stitched in paper cover, are obtainable as follows:—

The Penal Code (2 of 1883)	...	2	0
The Criminal Procedure Code (3 of 1883)	...	3	0
The Courts Ordinance (1 of 1889)	...	0	50
The Civil Procedure Code (2 of 1889)	...	5	0
The Penal Code, in Sinhalese or Tamil...	...	1	0
The Criminal Procedure Code, in Sinhalese or Tamil	...	1	50

Books of Ordinances passed in the following Sessions (old Quarto Edition) can be had, price Re. 1 each:—1836, 1842, 1843, 1846, 1848, 1849, 1850, 1851, 1854, 1855, 1856, 1857, 1860, 1863 4, 1866-7, 1867-8, 1869-70, 1870-1, 1872-3, 1873.

Single copies of Ordinances in English (and, where translations have been published, in Sinhalese and Tamil) may be obtained for 5 cents for every 8 pages or portion thereof.

Municipal Councils' Ordinance, No. 7 of 1887	...	0	50
Copies of Government Minutes, Notifications, and Regulations, &c. (where available), for every 8 pages octavo or 4 pages quarto	...	0	5

Colonial Office Lists (annual)	...	4	0
Ceylon Civil Lists (annual)	...	1	0

Ceylon Blue Books (annual)	...each	10	0
Administration Reports (annual), bound volumes, each from Rs. 7 50 to	...	10	0
Do. single reports	... each	4 pp.	0 5
Sessional Papers, bound volumes, from Rs. 7 50 to	...	10	0
Do. single papers	... each	4 pp.	0 5
Customs Tariff	...	...	each 0 10
Customs Annual Returns	...	...	1 0
Customs Regulations	...	...	0 25
Census of Ceylon, 1891	...	...	12 0

Itinerary of Ceylon Roads:—

Part I.—Principal Roads, Second Edition (1881), without Map	...	2	
Part II.—Minor Roads, Second Edition (1888), with Map	...	8	0
Do. do. without Map	...	3	0
Gazetteer of the Western Province	...	0	50
District Manuals:			
Mannár, by the late W. J. S. Boake, c.c.s.	...	1	0
Uva, by H. White, c.c.s.	...	50	
Nuwara Eliya, by C. J. R. LeMesurier, c.c.s.	...	5	0

Register of Books printed in Ceylon and registered under Ordinance No. 1 of 1885:—

Part I., 1885-88	...	1	25
Part II., 1888-92	...	1	40
Epitome of Government Minutes, Circulars, and Notifications, 1849-71	...	1	0
Do. do. 1872-87	...	1	0

Tables for calculating Pensions under the Widows' and Orphans' Pension Fund

Exchange Compensation Tables	...	0	50
------------------------------	-----	---	----

Dr. Müller's Report on the Inscriptions of Ceylon:—

Text	...	5	0
Plates	...	5	0

Return of Architectural and Archæological Remains and other Antiquities in Ceylon

Reports on the Archæological Survey of Ceylon:—			
---	--	--	--

Kégalla District	...	6	0
Anurádhapura (I.)	...	0	50
Do. (II.)	...	1	0
Do. (III.)	...	1	60
Do. (IV.)	...	1	5
Do. (V.)	...	2	20

The Tésawalamai	...	0	50
Pybus's Mission to Kandy	...	0	50

The Maháwayssa:—

Original Páli Text, Part I.	...	7	50
Do. Part II.	...	7	50
Sinhalese Translation, Part I.	...	5	0
Do. Part II.	...	5	0

Wijesinha's English Translation of Part II., with Turnour's Translation of Part I....

Nitinighanduwa, English	...	1	0
Do. Sinhalese	...	1	0

Rámanáth's Reports, 4 vols. each Vol. 22 0

Report on Brown Scale, or Bug, on Coffee ... each 1 0

Saddharmalankaraya ... 2 0

Dravidian Comparative Grammar ... 13 0

Governors' Addresses, 1833-77, 2 vols. each Vol. 10 0

Reports of the Temple Lands Commissioners, 1857 to 1865 ... each 0 50

Papers relating to Buddhist Temporalities, 1876 ... 1 0

The Flora of Ceylon, by Dr. Trimen:—

Parts I. and II. combined (with plates)	...	38	50
Lapidarium Zeylanicum	...	31	50
Lepidoptera of Ceylon, in 13 Parts, with coloured plates	...	14	50

The Green-Scale Bug in connection with the Cultivation of Coffee.—Observations by Mr. E. Ernest Green (illustrated) ... each 1 0

Regulations under the Merchandise and Trade Marks Ordinance of 1888 ... 0 15

Rules of the Public Service Mutual Guarantee Association ...	Rs. c.	each 0 10
Glossary of Native Words occurring in Official Documents (third edition) ...	"	0 30
Catalogue of Páli, Sinhalese, and Sanscrit Manuscripts in Temple Libraries ...	"	0 50
Alwis's Descriptive Catalogue of Sanscrit, Páli, and Sinhalese Works ...	"	5 0
Buddhist Nirwana : a Review of Max Müller's Dhammapada ...	"	1 50
Páli Grammar ...	"	5 0
Extracts from the "Pújawaliya" (Sinhalese)...	"	0 75
Chicago Exhibition—Official Handbook of the Ceylon Courts (illustrated) ...	"	1 0

Application for any publication in the above List should be made to the *Government Recordkeeper*, at the Colonial Secretary's Office, Colombo, and should be accompanied by payment in advance.

Payment should be made by Post Office Order, Government Draft, or uncrossed Cheque on a Colombo Bank. *Stamps will not be received in payment.*

H. WHITE,
Acting Government Recordkeeper.

November 5, 1894.

THE "KEW BULLETIN" of miscellaneous information is issued as an occasional publication from the Royal Gardens at Kew.

It contains notes on the economic products of plants which have been made the subject of particular study and investigation at Kew, and it is intended to be a means of communication to persons interested in Botanical subjects and products in India and the Colonies.

The "Bulletin" is published by Messrs. Eyre and Spottiswoode, East Harding street, London, E.C., and may be obtained directly from them or through any bookseller.

Price 2d. per copy; by post, United Kingdom, 2½d. Foreign Countries and Colonies, 3d. per copy.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 5, 1894.

THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE is published every *Friday* at the Government Printing Office.

The Subscription, Rs. 3 per quarter, is payable in advance, and can only be booked to terminate at the end of a quarter.

Single copies, when available, 25 cents each.

Charges for Advertisements, payable in advance.

	Rs.	c.
A column ...	7	50
Two-thirds of a column ...	5	0
Half a column ...	4	0
For small notices not exceeding 20 lines ...	2	50

Second and third insertions (consecutive), two-thirds and one-half, respectively, of the above rates. Cheques on outstation Banks must include usual Bank commission.

Advertisements should reach the Government Printer before noon on *Thursday*.

Back Numbers and Volumes of THE SUPREME COURT CIRCULAR (publication of which was discontinued on December 31, 1891) are also on sale at the Government Printing Office, as follows:—

	Rs.	c.
Volume I. ...	3	25
Volumes II. to IX., each ...	6	50
Separate Numbers:—		
To former Subscribers, each ...	0	12
To non-Subscribers, each ...	0	25

For all other Government Publications application should be made to the Recordkeeper, at the Government Record Office, Colombo.

H. C. COTTLE,
Acting Government Printer.

NOTICE is hereby given that a General Meeting of the Congregation of All Saints' Church, Galle, will be held in the Schoolroom on Thursday, December 13, 1894, at 5 P.M., for the purpose of electing Trustees for the year 1895.

By order of the Trustees,

R. SYMES,
Honorary Secretary.

Galle, November 17, 1894.

THE Colonial Store will be closed for issues from December 15, 1894, to January 5, 1895, inclusive.

W. J. GORMAN,
Colonial Storekeeper.

Colonial Store,
Colombo, November 17, 1894.

FROM and after December 1, 1894, the following time table will be observed for the conveyance of mails between Kalutara and Matugama:—

Leave Colombo, 5.50 a.m.	Leave Matugama, 2.0 p.m.
Arrive Kalutara, 7.42 a.m.	Arrive Neboda, 3.30 p.m.
Leave Kalutara, 8.0 a.m.	Leave Neboda, 3.35 p.m.
Arrive Neboda, 11.0 a.m.	Arrive Kalutara, 7.0 p.m.
Leave Neboda, 11.10 a.m.	Leave Kalutara, 7.50 p.m.
Arrive Matugama, 12.30 p.m.	Arrive Colombo, 9.22 p.m.

Correspondence from Neboda and Matugama addressed to stations beyond Colombo will be sent forward direct

T. SKINNER,
Postmaster-General.

Postmaster-General's Office,
Colombo, November 27, 1894.

Return of Cooly Immigrants at the Ports of Colombo and Mannar during the under-mentioned Periods.

Colombo. [Week ended November 28]	Arrivals.	Departures.
Men ...	494	645
Women ...	105	160
Children ...	77	46
Infants ...	31	26
Mannar. [Week ended November 29]	425	266
	<u>1,132</u>	<u>1,143</u>

E. NOEL WALKER,
Colonial Secretary.

Memorandum of Arrivals and Departures of Coolies
for the Month of October, 1894.

Ports.	Arrivals.	Departures.	Since the commencement of the year.	
			Arrivals.	Departures.
<i>Colombo.</i>				
Men ...	4,022 ...	3,078 ...	34,559 ...	28,891 ...
Women ...	690 ...	928 ...	5,880 ...	10,439 ...
Children ...	658 ...	364 ...	5,364 ...	3,205 ...
<i>Negombo.</i>				
Men ...	— ...	— ...	341 ...	271 ...
Women ...	— ...	— ...	64 ...	59 ...
Children ...	— ...	— ...	22 ...	26 ...
<i>Vankalai.</i>				
Men ...	85 ...	82 ...	1,748 ...	3,182 ...
Women ...	25 ...	10 ...	536 ...	788 ...
Children ...	13 ...	3 ...	213 ...	202 ...
<i>Pesalai.</i>				
Men ...	1,113 ...	728 ...	16,158 ...	7,923 ...
Women ...	295 ...	125 ...	5,042 ...	1,814 ...
Children ...	98 ...	27 ...	1,865 ...	488 ...
	6,999	5,345	71,792	57,288
Customs, Colombo, November 22, 1894.	LIONEL LEE, Acting Principal Collector.			

NOTICE is hereby given that an application from Mr. D. H. Jayawardene has been received for the removal of his Nedungamuwa Girls' Vernacular School to Ahugammane in the Western Province.

Observations must be forwarded to the Director of Public Instruction not later than the 15th December.

A. WALKER,
Acting Director.

Office of the Director of Public Instruction,
Colombo, November 23, 1894.

NOTICE is hereby given that an application from Sobita Unanse has been received for the removal of his Heyantuduwa School from its present site to a distance of half a mile.

Observations must be forwarded to the Director of Public Instruction not later than the 20th December.

A. WALKER,
Acting Director.

Office of the Director of Public Instruction,
Colombo, November 28, 1894.

SALES OF UNSERVICEABLE ARTICLES.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles belonging to the Public Works Department will be sold by public auction at the Public Works Department Office, Haldummulla, on Tuesday, January 22, 1895, at 3 P.M.:-

4 adzes of sorts	3 masons' spirit levels
8 augers of sorts	1 padlock, common
3 axes, felling	3 packing cases
2 axes, hand	1 package galvanized iron
18 barrels, tar, empty	670 pickaxes
66 bill-hooks and coytas	6 planes of sorts
1 brace, iron, with bits	1 plane, iron bit
1 bushel measure	53 porowas
1 broom bass	10 racks
8 buckets, water, wooden	8 rammers, copper tipped
12 do. pail	1 rammer, wooden
54 do. galvanized iron	3 rules, 2-ft.
4 brushes, paint	3 saws, cross-cut
12 brushes, tar	1 saw, pit
14 brushes, whitewashing	4 saws, hand
13 cans, tin	1 square iron, figured
7 cans, iron	1 shovel
1 cask, wooden	1 stock with dies
17 chisels of sorts	3 tongs, smiths'
3 cutties, short	1 tub, 8-gallon
6 files, large, rubber	23 trowels
53 files of sorts	
2 forges, portable	
5 grass-cut knives	
1 hammer, claw	
56 hammers, hand	
32 hammers, sledge	
11 hammers, sledge, half	
33 hammers, miners'	
3 lanterns, hurricane	
2 lanterns, hand	
1 mallet, wooden	
955 mamoties	

Instruments.

5 coloured saucers
1 tape, measuring 100 ft.
1 tape, measuring 66 ft.
2 tapes, measuring 50 ft.
1 T square

Furniture.

1 threading tool

Transport.

1 jungle bogee
2 hand carts
1 bullock cart
1 truck

1 road roller
1 collar

Surplus Stores.

1 fish plate

H. F. TOMALIN,
for R. K. MACBRIDE,
Director of Public Works

Public Works Department,
Colombo, November 28, 1894.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles belonging to the Public Works Department will be sold by public auction at the Public Works Department Office, Ambanpitiya, on Tuesday, January 8, 1895, at 4 P.M.:-

2 augers of sorts
1 forge, portable
1 glazier's diamond
2 road rollers
1 tape measuring 166 ft.

H. F. TOMALIN,
for R. K. MACBRIDE,

Public Works Department Director of Public Works.
Colombo, November 26, 1894.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unclaimed and confiscated articles will be sold by public auction at the Police Court, Hatton, on Wednesday, December 19, 1894, at 12 noon:-

1 shirt	9 bottles
1 pair trousers	12 coffee stumps
19 measures of rice	1 jar
2 umbrellas	12 knives
2 cups	1 towel
6 tin funnels	Some rags

Police Court,
Hatton, November 21, 1894.

JOHN NORTHMORE,
Police Magistrate.

NOTICES CALLING FOR TENDERS.

SEALED Tenders (in duplicate) marked on the envelopes "Tender for erection of a Leper ward, Kalmunai," will be received at the Hon. the Colonial Secretary's Office up to 12 o'clock noon on Monday, December 17, 1894, from persons willing to contract for the above service.

Tenders are to be made on forms which will be supplied on application at the office of the Government Agent, Eastern Province, Batticaloa, and no tenders will be considered unless it is furnished on the recognized form.

A deposit of Rs. 50 will be required before any form of tender is issued; and should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish approved security, such deposit shall be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned after the contract has been signed.

A cash security for the due fulfilment of the contract of Rs. 600 shall be made by the contractor, which security will be paid to the Hon. the Treasurer of Ceylon.

Details of specification and all other and necessary information can be obtained upon application at the office of the Provincial Engineer, Eastern Province, Batticaloa.

The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, or accepting any portion of a tender.

The contractors must notify in their tenders the time required by them for the completion of the work.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expense of having security bonds prepared for the due fulfilment of their contract, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyer, the name or stamp of whom should be affixed to the document; but if a contractor submits a security bond which does not bear the name or stamp of the lawyer who drafted it, he will be required to pay a fee of Rs. 10-50 to the Hon. the Attorney-General for approving each bond.

All alterations should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 23, 1894.

SEALED Tenders (in duplicate) marked on the envelopes "Tender for improving the road from Bibile towards Alutnuwara," will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the same.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the office of the Director of Public Works or Provincial Engineer, Badulla, and no tender will be considered unless it is furnished on the recognized form.

A deposit of Rs. 75 will be required before any form of tender is issued. And should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security in cash to value of 10 per cent. of amount of tender, or 20 per cent. in the case of certified title deeds, such deposit will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

The deposit should be made at the Treasury or the Kachcheries, and the receipt of the Treasurer or the Government Agent produced when applying for forms.

The necessary information in respect of specifications, &c., can be ascertained upon application at the office of the Director of Public Works, or Provincial Engineer, Badulla.

The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contracts, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers. The name or stamp of the Proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alterations made in the tender forms should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 23, 1894.

SEALED Tenders (in duplicate) marked on the envelopes "Tender for a new roof to Chilaw court-house," will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the under-mentioned service.

For erecting a new roof to the Chilaw court-house.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the offices of the Director of Public Works, the Government Agent, North-Western Province, the Assistant Government Agents at Chilaw and Puttalam, and no tender will be considered unless it is furnished on the recognized form. A deposit of Rs. 50 will be required before any form of tender is issued, and should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security, such deposits will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

The deposits should be made at the Treasury or Kachcheries, and the receipt of the Treasurer or the Government Agent or Assistant Government Agent produced when applying for forms.

Cash security will be required to join in a bond for the due fulfilment of the contract.

The amount of the security and all other information regarding plans, specification, &c., can be ascertained at the office of the Provincial Engineer, North-Western Province, Kurunegala. The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Time required for the completion of the work should be stated in the tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contract, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers, and when bonds have been drawn by the tenderers' own lawyers, the name or stamp of the Proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alteration made in the tender form should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 23, 1894.

SEALED Tenders (in duplicate) marked on the envelopes "Tender for supply of metal for roads in the Chilaw District, North-Western Province, will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the under-mentioned service.

For breaking, transporting, and piling metal (granite) for the improvement of the Toppu-Chilaw road between the 44th milepost and Dedru-oya approach (7 miles, at 100 cubes a mile).

The metal must be of approved and good quality and must pass through a 2½-in. ring every way. The depôts of metal to be placed at convenient distances, as directed, and to be previously levelled by contractor.

The tender must state an average rate per cubè for all metal piled within the above seven miles, and contractor will be bound to pile in any special miles first as may be directed.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the Offices of the Government Agent, North-Western Province, and Assistant Government Agents Chilaw and Puttalam, and no tender will be considered unless it is furnished in the recognized form.

A deposit of Rs. 20 will be required before any form of tender is issued, and should any person decline to enter into contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security, such deposits will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

Approved security will be required to join in a bond for the due fulfilment of the contract. The amount of security and other information can be ascertained at the office of the Provincial Engineer, North-Western Province, Kurunegala. The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contract, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers. The name or stamp of the Proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alterations made in the tender form should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 26, 1894.

SEALÉD Tenders (in duplicate) marked on the envelopes "Tender for improvement of the Mupane-Potuwil road," will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the same.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the office of the Director of Public Works or Provincial Engineer, Badulla, and no tender will be considered unless it is furnished on the recognized form.

A deposit of Rs. 50 will be required before any form of tender is issued; and should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security in cash to value of 10 per cent. of amount of tender, or 20 per cent. in the case of certified title deeds, such deposit will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

The deposits should be made at the Treasury or the Kachcheri, and the receipt of the Treasurer or the Government Agent produced when applying for forms.

The necessary information in respect of specifications, &c., can be ascertained upon application at the office of the Director of Public Works or Provincial Engineer, Badulla.

The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contracts, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers. The name or stamp of the proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alterations made in the tender forms should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
Colonial Secretary's Office, for Colonial Secretary.
Colombo, November 28, 1894.

SEALÉD Tenders (in duplicate), marked on the envelopes "Tender for certain additions to the Public Works Department Bungalow at Koslande," will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the same.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the office of the Director of Public Works or Provincial Engineer, Badulla, and no tender will be considered unless it is furnished on the recognized form.

A deposit of Rs. 50 will be required before any form of tender is issued; and should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security in cash to value of 10 per cent. of amount of tender, or 20 per cent. in the case of certified title deeds, such deposit will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

The deposit should be made at the Treasury or the Kachcheri, and the receipt of the Treasurer or the Government Agent produced when applying for forms.

The necessary information in respect of specifications, &c., can be ascertained upon application at the office of the Director of Public Works or Provincial Engineer, Badulla.

The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contracts, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers. The name or stamp of the proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alterations made in the tender forms should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.

SEALÉD Tenders (in duplicate), marked on the envelopes "Tender for Improvement of the Road from Bibile towards Medagama," will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the same.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the Office of the Director of Public Works, or Provincial Engineer, Badulla, and no tender will be considered unless it is furnished on the recognized form.

A deposit of Rs. 75 will be required before any form of tender is issued; and should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security in cash to value of 10 per cent. of amount of tender, or 20 per cent. in the case of certified title deeds, such deposit will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

The deposit should be made at the Treasury or the Kachcheri, and the receipt of the Treasurer or the Government Agent produced when applying for forms.

The necessary information in respect of specifications, &c., can be ascertained upon application at the Office of the Director of Public Works, or Provincial Engineer, Badulla.

The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contracts, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers. The name or stamp of the Proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alterations made in the tender forms should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.

SEAL^ED Tenders (in duplicate), marked on the envelopes "Tender for Building a Lodge at the Experimental Gardens, Badulla," will be received at the Colonial Secretary's Office up to noon on Monday, January 7, 1895, from persons willing to contract for the same.

The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the Office of the Director of Public Works, or Provincial Engineer, Badulla, and no tender will be considered unless it is furnished on the recognized form.

A deposit of Rs. 50 will be required before any form of tender is issued; and should any person decline to enter into the contract and bond after he has tendered, or fail to furnish security in cash to value of 10 per cent. of amount of tender, or 20 per cent. in the case of certified title deeds, such deposit will be forfeited to the Crown. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

The deposit should be made at the Treasury or the Kachcheri, and the receipt of the Treasurer or the Government Agent produced when applying for forms.

The necessary information in respect of plans, specifications, &c., can be ascertained upon application at the office of the Director of Public Works or Provincial Engineer, Badulla.

The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

Persons whose tenders are accepted by Government will be required to bear the expenses of having security bonds prepared for the due performance of their contracts, which bonds will be subject to the approval of the Attorney-General, but may be drawn by the tenderers' own lawyers. The name or stamp of the Proctor who drafted the bond should be affixed to the document.

Any alterations made in the tender forms should bear the initials of the tenderers, and all tenders containing alterations not bearing the tenderers' initials will be treated as informal and rejected.

H. WHITE,
for Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Colombo, November 28, 1894.